

## LABIADAS ARGENTINAS

POR

TEODORO STUCKERT

---

1) *Ajuga reptans* L.

N. v. Bugla, Búgula Consuelda. (C) B. A. (Europa).

Plantita anual, con retoños rastreros, introducida de Europa en donde es muy común en primavera al lado de las acéquias. Tallos multifloros de flores azules, de 5—10 cm. de alto. Vulgarmente es reputada como vulneraria, refrescante y suavemente astringente.

2) *Teucrium bicolor* Sm.

N. v. Oreganillo (Chile). Pat. and. (Chile, Perú).

Arbusto cortamente velludo con ramas verticales, hojas enteras, tupidas, tridentadas, bastante aromáticas.

Usánse las hojas machacadas de ésta y de las siguientes especies, en forma de cataplasmas calientes, para activar la circulación de la sangre, en caso de filemones, hinchazones, etc.

3) *Teucrium cubense* L.

N. v. Charrua-caá, Macagua-caá (Corr.) Form. Parag. E. E. Carr. Am. tróp. a bor.)

Mata leñosa, robusta, de una altura hasta 80 centímetros, hojas recortadas, aromáticas, amargas y estringentes.

Pasa por antídoto en caso de picaduras de víboras e insectos ponsoñosos.

Frotada entre los dedos exhala un olor fuerte, desagradable, penetrante, aliáceo. Su acción estimulante y antiséptica es debida a un principio gomo-recinoso amargo; empleándose su cocimiento en casos de úlceras atónicas y gangrenosas.

4) *Teucrium inflatum* Sw.

N. v. Macagua-caá (Parag.) B. A., E., Form. (Parag. Am. trop).

Igual a la especie anterior.

5) *Rosmarinus officinalis* L.

N. v. Romero. Cult., B. A., E., C., Z. (Parag. Chile, Europa, Aust.)

Subarbusto bajo, originario del Sud de Europa, cultivado sin embargo con frecuencia en muchos puntos de la R. A.

Las hojas y las flores son oficinales y su infusión se ha usado tiempos atrás, como emenagoga, diaforética, anti-espasmódica, carminativa, estomacal y nervina.

Exteriormente se usa aún como vulneraria, contra el tétano y afecciones paralíticas; asimismo sirve un cocimiento de la planta para aumentar el crecimiento de los cabellos y sus fumigaciones en caso de reumatismos y pasmos en general.

Obtiénese por destilación de la planta sea en estado fresco o desecado un aceite volátil, llamado, *esencia de romero*, que es constituido por *Pinén*, *Cineól*, *d e l-Borneól*, *y-Alcanfor* y *d e l-Alcanfor*, un *Dipentén* (Terebén).

Esta esencia entra en la composición de muchas aguas cosméticas, p. ej. Agua de Colonia, de Ungría etc., con la de una serie de preparaciones farmacéuticas, oficinales una de ellas, el famoso *Bálsamo Opodeldoc*, tan renombrado para golpes, dolores reumáticos y otras afecciones traumáticas.

En el arte culinario, se emplean las hojas secas de romero para condimentar ciertos manjares de carne.

*Scutellaria numullariaefolia* Hook. f.

Syn: *Cruzia serpyllacea* Phil.

Fueg. Pat. austr. and. et bor. (Chile).

Subarbustito elegante, peludo, de numerosos tallos delgados, tendidos en el suelo. Hojas elípticas oblongas, hasta casi orbiculares, muy obtusas. Flores pedunculadas, solitarias, en las axilas de las hojas. Corola de un rojo vivo e intenso, triple más largo que el caliz.

Es probable contenga un glucósido, llamado: *Escutellarina* (Scutellarin) C<sub>21</sub>H<sub>18</sub>O<sub>12</sub> y una pequeña cantidad de ácido cinamómico y fumarico; tanto en esta especie, como en las tres siguientes.

*Scutellaria platensis* Speg. B. A.

*Scutellaria Rojasii* Briquet.

Form. (Parag.)

*Scutellaria rumicifolia* H. B. Kth.

Sc. racemosa Pers.

N. v. Tercianaria, Conejito, Poléo (Corr). B. A., E., C., T. Juj. Form. (Chile, Urug. Parag. Am. trop. Mex.)

Yerba anual erecta, hojas lanceoladas hasta sagitadas, tallos multiflores con flores pequeñas, morado-claras, hasta azules.

Dícese, que su infusión alivia las afecciones de la menstruación detenidas y que cura hasta la epilepsia.

Apenas se apercibe un olor aromático en las especies de "Scutellaria".

*Lavandula Spica* L.

(L. vera Dc.). N. v. Alhuesma, Espliego Espigol; B-A., C. T. cult. (Europa austral).

Mata semi-leñosa de hasta 30 cm. de altura, tallos numerosos con abundantes flores azuladas; las que se venden como drogas, para perfumar la ropa y preservarla de la polilla.

Sus extremidades floridas son usadas en infusión, como emenagogas, estomáticas, tónicas y expectorantes. Los campesinos sahuman con estas plantas los paralíticos y los reumáticos. Emplastos hechos con estas plantas dícese resuelven carbúnculos e induraciones.

Sometida la planta (fresca o seca) a destilación obtiéndose

un aceite volátil “*esencia de espliego*”, que es casi incoloro, de un olor penetrante agradable y empleado con profusión en la perfumería, su obtención es más o menos un 0,62 o|o contiene *Alcanfor* y *Borneol* y según averiguaciones posteriores es constituido especialmente de *d-Borneol*, *d-Alcanfor*, *Cineol* (alrededor de 10 o|o) y *l-Linalool*.

Para la conservación de pieles se imbebe unas hojas grandes de papel de estraza y con esta esencia se las coloca entre las pieles las que serán perfectamente resguardas contra el daño de la polilla.

*Marrubium vulgare* L.

N. v. Yerba del sapo, (C.) Marrubio (C.) Malva del congo (San Juan), Toronjil cuyano, Hierba cuyana (Chile), Toda la Rep. Arg. (Chile, Urug. Parag. Bras. Europa, Asia, Africa boreal.)

Planta perenne, robusta, de numerosos tallos blanco-lanudos. Hojas en muchas parejas bastante acercadas entre sí, cortamente pecioladas, aovado-orbiculares, lanudas por debajo, irregularmente almenado-dentadas, de 2 a 4 cm. de largo. Las flores entremezcladas con bracteitas filiformes, dispuestas en verticilastros más o menos en igual distancia. Corola blanquesina. El caliz maduro peludísimo se abre en 10 ganchos fuertes y la garganta es estrechada. Frutos son nuecesitas ovoideas lisas.

Esta planta contiene una substancia amarga cristalisable, la “*Marrubina*” y otra amorfa, dos otras más y un aceite etéreo. *Marrubina* es una lactona ( $C_{21}H_{29}O_5$ ) y no un glucósido. La yerba machacada se usa en la R. A. en cataplasmas para acelerar la supuración de flemones, como así mismo aplicada sobre mordeduras de víboras ponzoñosas, haciendo tomar al mismo tiempo al paciente (hombre o animal) un cocimiento concentrado de la yerba. La infusión pasa por corroborante, estimulante y pectoral, puede emplearse también como antelmíntica. El cocimiento de la raíz, es recomendado como diurético, en afecciones hepáticas, nefríticas y hasta en las fiebres palúdicas.

En Chile el cocimiento de toda la planta es empleado en afecciones del cuero cabelludo hasta para impedir la alopecia.

*Nepeta cataria* L.

N. v. Yerba gatera (Hisp.). B. A. (Am. bor. Europa, Oriens, Himalaya).

Yerba de poca altura, originaria de Europa pero silvestre en B. A. es considerada como nervina, anti-histérica y emenagoga, los gatos apresian su olor. Contiene un aceite volátil indefinido, que se asemeja a Mentol.

*Brunella vulgaris* L.

N. v. Prunela. B. A. (Chile, Europa).

Planta más o menos peluda de 10-25 cm. de altura, hojas pecioladas oblongas, bractéas, membranosas, moradas, caliz del mismo color. Carola violácea, nuecesitas lisas. Se ha propagado desde hace poco en la Prov. de B. A., como maleza fastidiosa.

*Dracocephalum austriacum* L.

N. v. Cabeza de dragón. C. (Europa).

Pequeña plantita, de hojas partidas, carola morada. Introducido involuntariamente en la R. A.

*Leonotis nepetaefolia* (L.) R. Br.

N. v. Cardáo do frade. (Bras.) Mático. Tuc.? Mis. (Parag. Bras. Africa).

Mata leñosa, con hojas grandes, y flores rojas, muy vistosas, que pueden hacer gala en cualquier jardín. En Mis. y Sud del Brasil es considerada como maleza. Su infusión es usada en baños, en las afecciones reumáticas y en la disuria. Contiene una substancia amarga amorfa. Resinas y ácidos.

Los cálices y flores finamente cortados pueden usarse quemándolos, para inhallar los vapores o humos contra el asma, o fumándolos en cigarrillos.

La tintura (1:5) es un tónico buscado para propinarla por gotas en las diarreas de los párvulos. Parece poseer cualidades antifebriles.

*Lamium amplexicaule* L.

B. A., Sf., C., (Chile, Am. bor., Europa, Asia).

Planta herbácea, lisa, anual decumbente en la base. Su altura varía de 15 a 30 cm. Tallos delgados, tetragonos. Hojas redondas.

Inflorescencia en verticilos multifloros. Caliz gamosepalo sesil. Corola rosada.

Contiene *Labanzyma*, buena forrajera, pero, por lo demas, ninguna aplicación.

*Leonurus sibiricus* L.

C. R. (Europa).

Planta anual robusta, ramosa, con hojas profundamente tripartidas, inflorescencia en verticilastros, multifloros. Su infusión fué usada como emenagoga y nervina.

*Leonurus sibiricus* L.

C. (Parag., Bras., Europa, Asia).

Planta anual robusta, análoga a la especie precedente. El jugo de las hojas, expresadas se propina por cucharadas en casos de *Hemoptisis*. La infusión en caso de histeria y dificultades menstruales. La infusión de los cálices y flores con azúcar quemada se dá a los párvulos contra la tos convulsa.

*Molucella* (Molucca) *laevis* L.

B. A., C. (Europa).

Planta robusta anual, de color pálido-amarillo. Caliz estendido oblicuo, muy grande, reticulado; sin olor, ni aplicación.

*Stachys albicaulis* Lindl.

N. v. Yerba de Santa María. Pat. and. (Chile).

Pequeño subarbusto, con el tallo cubierto de una lana blanca, los dientes del caliz espinudos. Tónico y nervino.

T. STUCKERT

(Continuará).